熊本縣立人吉高等女學校　前原勘次郎

肥後ノ人吉町附近ノ地デハいちゐがし（殼斗科ノ Quercus gilva Blume.）ノ實カラ蒐葥樣ノモノヲ製スルいちゐがしノ當地方土言ハいっちがし、いっちのきト呼ンデヰルガ其果實ハ通常しゐのみ（椎ノ實ノ義）ト稱ヘ稀ニかしのみトモ云ッテヰル（眞正ノしひノ實ハこじゐ即チ小椎ト云ッテヰル）ソシテコノいちゐがしノ實カラ製シタ蒐葥樣ノモノヲしひごんにゃく（椎蒐葥ノ意）ト云ッテヰル

椎蒐葥ヲ製スルニハ(1)果實ヲ厚皮ノマヽ臼ニ入レテ搗キ碎イテ粉ニスル(2)ソレヲ布ノ袋ニ入レ水ノ中ニ浸シテ揉ミ出シ滓ヲ除ク(3)コノ浸出液ヲ瓶ニ入レテ靜カニ放置スル(4)コノ上澄ヲ除キ再ビ水ヲ加ヘルコト朝晝夜ノ三回デコレヲ約四日間ツヾケル(5)コノヤウニシテ採ッタ沈澱物ニ少量ノ水ヲ加ヘテ煉リモロブタニ入レテ固マラセル、サウスルトところてん樣ノモノガ出來ルコレガ即チしゐごんにゃくデアル

椎蒐葥ハ適宜ノ大サニ切リ酢醬油ヲ加ヘテソノマヽ食フノデアル

○斷枝片葉（其二十二）

牧野富太郎

●太郎平草　或人ガ愛媛あやめヲたろへえさうト呼ンデ居タノデ是レハ多分太郎平トデモ云フ昔ノ植木屋デモアッテ其レガ此草ヲ世ニデモ出シタノ歟ト思ッテ居タラ何ーンノ事ダ其レハ誰ゆゑさうノ訛（なま）リデアッタ此たれゆゑさうハ伊豫腰折（コシヲレ）山ノ名產デ可憐ナ小キあやめデアル又豐後由布岳ナドニモ多イ之レヲ愛媛（えひめ）あやめト名ケシハ私デ當時其名ガ分ラナカッタカラサウ命ジタノデアル（松山名物名所ノ俚謠ニハこかきつばたトアルガ今ハ此名ハ同屬中ノ別ノ品種ノ名トナッテ居ル）朝鮮滿洲方面ニ多キ品デ Iris Rossii Baker. ノ學名ヲ有スル

●白玉かづら最北ノ產地ト其和名ノ意義　しらたまかづらハあかね科所屬ノ一常綠藤本デ Grumilea

serpens K. Schum.（=Psychotria serpens L.）ノ學名ヲ有シ岩上或ハ樹幹上ニ這ヒ付イテ生長シ鐵線（ヘリガネ）ノ様ナ莖ニ楕圓形ノ葉ガ對生シテ排列シテ居ル一ニわらべなかせトモ又いはづたひトモ稱スル、わらべなかせトハ此植物ノ果實ガ雪白ニ熟シテ食ヘサウニ見ユルカラ琉球邊ニテハ兒童ガ採ッテ食ッテ見ルト其外觀ヲ裏切ッテ少シモ甘味ガ無ク食フニ堪ヘヌカラ泣顏ヲスルホド兒童ヲ失望セシムルトノ意デ「童泣（わらべな）かせ」ト呼ンダモノデアル又果實ガ此様ニ白色デアルカラ「白玉蔓（しらたまかづら）」ノ名モアル又岩上ヲ這フテ生エテ居ルカラ「岩傳（いわづたひ）ひ」ト稱スルガ是レハ他ニ此植物ニ名稱ガアルコトヲ知ルニ及バヌ前ニ私ガ土佐デ名ケタモノデアル此植物ハ臺灣、琉球ノ暖地ニハ普通ニ生ズルノデアルガ段々北ノ方ヘ來ルト氣候ガ寒クナルノデ次第ニ見ヌ様ニナル私ハ以前土佐幡多郡ノ西南角地方デ之レヲ採集シタコトガアルガ其後明治四十三年八月六日ニ笠井文夫君ハ之レヲ阿波海部郡ノ出羽島ノかしのきノ幹上デ採集セラレタガ是レガ今日吾人ニ知ラレタ最北ノ産地デアラウト思フ　曾テ私ガ名ケタ

●雛ざゝ最北ノ産地　ひなざさ（Coelachne monantha Maxim.=C. japonica Hack.）ハ蕞爾タル可憐ノ小禾本デ水傍或ハ濕地ニ生ジ我邦南方ノ地ニハ能ク之レヲ見ルガ漸ク北シテ漸ク稀少トナッテ居ル然ルニ巖手縣陸中盛岡ナル高等農林學校教授（當時ノ）山田玄太郎君ハ明治三十七年九月二十三日之レヲ盛岡ナル黒石野デ採集セラレタコトガアルガ蓋シ此地ガ本植物最北ノ産地デアラフト思フ、曾テ始メテ私ガ之レヲ我邦ニ採集シテ其標本ヲ露都ノ Maximowicz 氏ニ送ッタ時同氏ガ曰フニハ「此禾本ハ正ニ Coelachne pulchella R. Br. ト同種ノ様ニ見エルケレドモ然シ其小穗（スパイクレット）ノ頂ノ一花ガ常ニ不完全デアルカ或ハ單ニ一ノ小梗ト成ッテ居ルカニ過ギナイカラ余ハ之レヲ別種ト考ヘ之レニ Coelachna monantha Maxim. ノ新學名ヲ與フル」トノ事デアッタ、陸前仙臺デハ此草ヲぶいくさト稱スル

●とりげも、ほっすも等ノ水草採集上ノ一秘訣　ヲ傳授スル、くろも、とりげも、ほっすも等ノ水艸ハ何レモ全體水中ニ生ジ敢テ水面ノ上ニ出ヅルコトナク皆莖ニ節ヲ具ヘ葉ハ其節ニ或ハ對生シ或ハ輪生シテ居ル今之レヲ採集スルニ際シ手ヲ水中ニ入レ其草ノ梢部ヲ攫ミテ之レヲ引ケバ節カラ脆ク

切レ離ルルコトガ普通デアル故ニ此様ニシテハ其草ヲ根本カラ完全ニ採ルコトハ難シイ此様ナ場合ニハ更ニ手ヲ深ク水底ニマデ及ボシ其草ノ脚部ヲ把リテ徐々ニ水中ヨリ引キ揚グレバ其節ヨリ切レズニ容易ニ完全ニ其全體ヲ採ルコトガ出來ル

●屁臭さづる　東京ノ西方ニ當ル近郊ノ村デハへくそかづらノ方言ヲへくさづるト唱ヘル即チ屁臭蔓ノ意デアル屁糞蔓ヨリハ其意味ガ簡單デアル

●腰簑薈　栃木縣宇都宮高等女學校教員關本平八君カラ澳國原産ノ Lepidium perfoliatum L. ノ十字花科品ガ何レヨリ來ッタノカ偶然ニモ宇都宮市内ニ野生的ニ生エタモノヲ送ラレタ乃チ其草狀ヲ檢シテ之レニこしみのなづなノ新和名ヲ與ヘタ是レハ梢上ノ葉ガ全邊ナルニ引キ換ヘ下部ノ葉ガ細カク多裂シテ居ルカラ之レヲ腰蓑ニ見立タモノデアル

●たうげしばノ漢名　たうげしば即チ Lycopodium serratum Thunb. ノ漢名ハ松村博士ノ改訂植物名彙前編ニ蛇足草トアル是レハ L. Diels 氏ノ著 Die Flora von Central-China 中ノ shê tzu ts'ao ニ基イタモノデアルガ植物名實圖考、卷十六石草類ニハ千層塔ノ名ガアル

●うらじろ、いはやしだ及ビいはがねぜんまい最北ノ産地　うらじろ即チ Gleichenia glauca Hook. ガ越中ニ産シ（明治三十八年見出）又いはやしだ即チ Diplaziopsis javanica C. Chr. モ同ジク越中立山ノ山麓帶地ニ産スル（明治三十九年見出）又いはがねぜんまい即チ Coniogramme fraxinea Diels. ハ北海道ノ利尻島ニ産スル（明治三十六年見出）

●四季竹　だいさんちくヲ伊豫ノ越智郡デハ方言しきちくト稱シ其筍ノ嫩キ部分ヲ食用ニスル

●遠州小笠山ニまつばらん生ズ　遠州小笠郡粟本村ニまつばらん即チ Psilotum nudum Griseb. ガ生ズル同村ノ勝間田丑三郎君ノ書信ニ「當地小笠山と云へる（四紀古層に屬する）山ノ懸崖礫岩層間に僅かにはさまれたる砂岩の層中にマツバランの自生せるを見出し……該山は海拔七百三十尺にして海岸を去る二里の地點にある山……」ト書イテアッタガ此地ハ本品ノ殆ンド北限ト謂ッテモヨイグライデアル、又本種ハ伊勢ニハ諸處ニ産シ往々平地ニ生ズル

●田中芳男氏ノおらんだがらしノ記事　明治三十三年七月八日東京學士會院會員田中芳男述トシテ同氏ノ

おらんだがらしニ就テノ記事ガアル該艸ノ我邦ニ入リシ歴史ノ參考ニモト此ニ揭載スル『此ノ水生草ハ淸血ノ効アルヲ以テ從前之ヲ翻譯ノ藥劑書ニ載セ碎米薺（タネツケバナ）ノ屬ミヅタガラシニ充ツ維新二三年前始テ此種子ヲ傳ヘタルコトアリ明治四年頃ニ東京鍛冶橋內ナル陸軍省御雇外國人ノ家ノ溝ニ繁殖スルアリ人見テ奇草トス明治九年上野公園內ニ精養軒ノ建チシ後其構外ノ溝ニ此草ヲ生ズルニ至ルハ同家ヨリ流出繁茂シタルモノニシテ人尙之ヲ珍奇ナリト思ヘリ然ルニ自後益各地ニ生殖シ今ハ東京市內各地ノ溝ニ見ルコト多ク就中赤坂溜池ノ溝渠ノ如キハ此草ノ繁殖地トモ云フベク殆ンド野生ノ觀ヲナセリ此草ハ英名 Water Cress 學名 Nasturtium officinale R. Br. ト云ヒ一名ミヅガラシト呼ブ又本邦自生ノミヅタガラシ一名オホタガラシハ學名 Cardamine Iyrata Bunge. ト云ヒテ別物トナスオランダガラシハ栽テ洋食ノ生菜トナス者ナリ我ミヅタガラシモ從來之ヲ生食シ或ハ鹽藏シテ食シカハワサビトモ稱セリ原ヨリ相似タレバ其用モ亦同ジケレドモ年內ニ繁殖シテ柔軟ナルハオランダガラシニ若クハナシ』是レデアル、然シ右ノ文中みづたがらしヲ食フベキモノトシソレニかはわさびノ一名ガアルトスルモノハ當時田中先生多分みづたがらしトおほばたねつけばなトヲ混同セラレテ居ッタデハナイカト思フ

●こやすのき　こやすのきニハ同名ガアルガ是レハとべら屬ノこやすのき即チ Pittosporum illicioides Makino. デアル此こやすのきノ圖ガ岩崎灌園ノ本草圖說（本草圖譜ノ基本）ニ出テ居ルガ之レニ貼紙ヲナシ「目黑ニ平賀源內ノ開業シタル藥園中ニ一樹アリ」ノ語ガ書留メラレテアル之レニ據レバ此樹モ德川時代ニ一度ハ江戶ノ地へ來タモノデアル

●またゝびノ語原　恕庵松岡玄達曰ク「木天蓼（マタタビ）俗ニ麼打々畢（マタタビ）ト名ク一人アリ暑行シ渴甚シ其葉ヲ取テ之レヲ嚼ム忽チ淸凉ヲ覺ユ復タ行クコトヲ得タリ因テ名ク」ト何ンダカ人ヲ馬鹿ニシタヤウナ覺束ナイ語原デハアル

●なすノ花ハ酒ノ醉ヲ止メルカアル歟　松岡恕庵ハ「茄花陰干シ少許ヲ嚼メバ酒ヲ飮ムコト斗ニ至ルモ醉ハズ」漢文ト其著『食療正要』卷ノ二茄子（なすび）ノ條下ニ記シテ居ル、果シテ効アルヤ否ヤ誰レカ試ミテ見ナイカナ